

Dieses Werk wurde Ihnen durch die Universitätsbibliothek Rostock zum Download bereitgestellt.

Für Fragen und Hinweise wenden Sie sich bitte an: digibib.ub@uni-rostock.de

Leopold I., Heiliges Römisches Reich, Kaiser

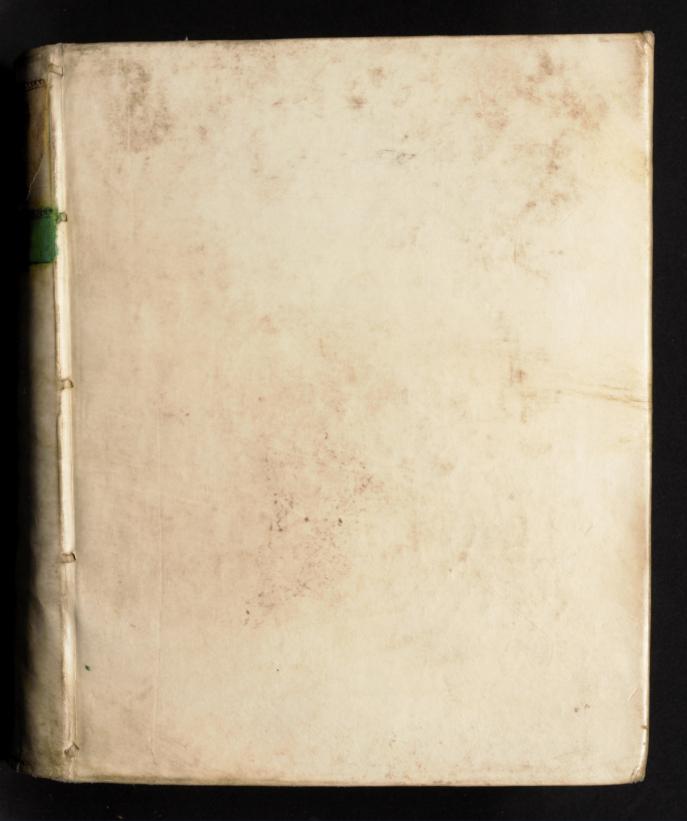
Copia Literarum Sacrae Caesareae Maiestatis Ad Regem Jacobum II. d. 9. April. 1689.

[S.I.], 1689

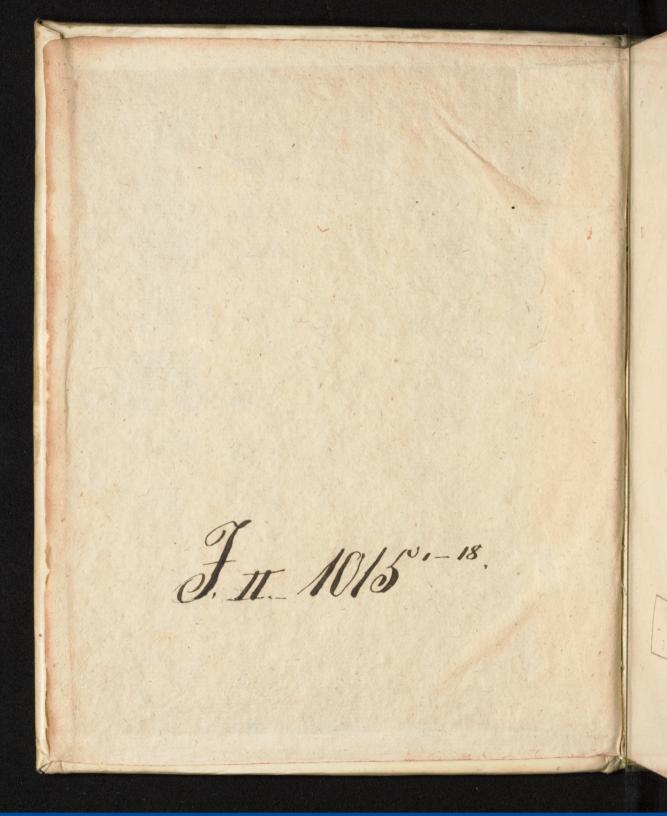
http://purl.uni-rostock.de/rosdok/ppn787920002

PUBLIC

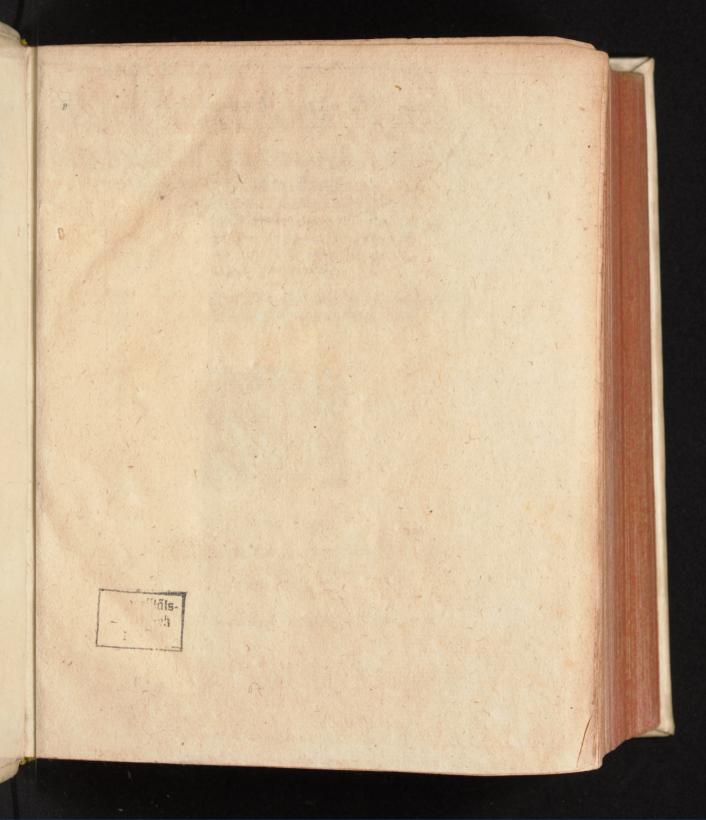
Druck Freier 8 Zugang



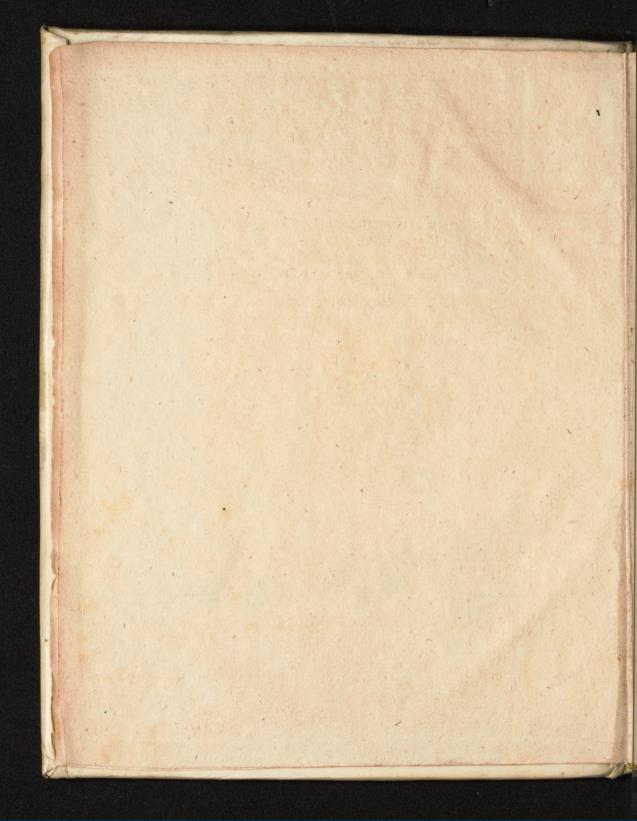
















SACRÆ CÆSAREÆ MAJESTATIS

REGEM JACOBUM II.

d. 9. April. 1689.



COPIA Migreibens

Don Don

Ihrer Adyserl. Majeståt

Den König JACOBUM II.

abgelassen/ Vom 9. April/1689.

Aus dem Lateinischen übersetzet.

Gedruckt in diesem Jahr.





LEOPOLDUS,

Imper. Romanus, &c.

Iteras Sereniss. Vestr. · fexta-Februarii nuperi ex arce S. Germani ad Nos datas, ab ejusdem in Aula Nostra Ablegato, Carlingtortio, exhibitas, rectè accepimus, & ex iis, in quem statum reducta sit Seren. Vestr. qualiterque ab Exercitibus suis, imo & ab intimis & domesticis fere omnibus, post adventum Principis Arautionenfis, derelicta, præcipiti fuga saluti suæ consulere, & ibidem in Gallia præsidium & subsidium quærere coaeta sit, denique etiam à Nobis ad recuperanda ReRömis Känser/ 26.

Frhaben E. Durchl. 23 Schreiben vom 6. Feb. jungsthin zu St. Germain datirt/welches von dero an Unserem Hofe anwesenden Abgesandten/Carlingfort wol eingereichet worden / zu recht erhalten / und daraus mit mehren vernommen / in was für einen Zustand E. Dhl. gerathen/wie Sie von Ihren Arméen, ja auch von Ihren Vertrautesten/ und fast allen Ihren Bedienten / ben des Prinken von Orange Unfunft vellassenssich durch eineschlens nige Flucht falviren / und in Franckreich Schun und Hilf fe zu suchentgezwungen wor-

gna

den/

gna sua auxilium experat, pluribus intelleximus.

の記念

CT/16.

Durd

om 6. Feb.

I St. Ger

bondero

OFFICE

alingfor

orden/ju

daraus

nen/in

被别

oon Thren

oon Thren

Mataden

ben des

elifunft

inefalete

/ and in

DOT

Ser, Vest. id certò rescribere & confirmare poslumus, quod simulatque peracerba hæc rerum vicissitudo ad aures Nostras pervenit, animum etiam Nostrum non communi illo humanitatis, fed pro sincero Nostro in Eandem atfectu propiore & Arictiore sensu tetigerit, & intimè intolucrimus, illud tandem evenisse, quod Nobis, quantumvis meliora sperantibus, animus jam dudum anxiè prædixit; Quod si enim Ser. Vestr. amicissimis Nostris per Ablegatum Nostrum nuperum, Comitem à Caunity factis remonstrationibus potius, quam fraudulentis Gallorum suggestionibus,

den/auch wie Sie Uns zu wieder Eroberung Ihrer Reiche umb Hilffe angelanget.

Wirkennen E. Ohl. wol gewiß versichern/ daß so bald Uns diese sehr schwere Bers anderung zu Ohren gekomen/ solche Unsnicht nur schlichter Dinges/wie insgemein/son= dern/Unferer gegen deroselben tragenden sonderbaren Affection gemäß sehr nahe zu Ge mute gegangen/und Wirdar= über recht inniglich betrübet worden/daßendlich das jenis ge-geschehen/ welches Uns/ wiewol wir dennoch das beste gehoffet / schon langst geahn= tet/und Wirvorhero besorget haben: Dann wann E. Dhl. Unseren freundlichen Remonstrationen/die Wirdurch Un= fern neulich Abgefandten/den Grafen von Kaunity / thun lassen/lieber als denen betruglichen Einschlägen der Franko= 0(2 fen;

※)。(※

bus, quibus id unum agebant, ut pepertuas inter Ser. Vestr. & ejusdem populum fovendo simultates reliquæ Europæ Christianæ tanto securius infultarent; fidem præbuisset, & continuis pacifragiis eorundem & contraventionibus, quarum vindiciæ pace Neomagensi ad Eandem pertinebant, autoritate & potentia sua modum seriò ponere, eumque in finem communia nobiscum, aut cum alisrecte sentientibus, consilia inire placuifset; Nobis quidem nullum dubium est, quin Ser. Vestra animos populi sui, odio Religionis nostræ jam tum exulceratos, multum demulisset, & etiamnedicalement ner num

d utalian company

fen/ deren einziges Absehen war / daß sie den heimlichen Groll und Uneinigkeit swi= schen E. Ohl. und der Unterthanen hegeten / sie so viel des sto sicherer die gange Christen: heit in Europa angstigen/und unterihr Joch bringen moch: ten / hatten Glauben benmef: sen/auch dezen continuirlichen Fried: Brüchen und Contraventionen/so/Vermöge des Nimwegischen Friedens / E. Dhl.zu rächen und zu anthen zustünde/ mit dero Autorität und Macht hatten Masse und Zielseken/und zu solchem Ende mit Uns oder anderen und Wolgesinneten/heilsame Consilia ergreiffen wollen; So zweissen Wir gar nicht/ daß E. Ohl. die Gemüther Ih. rer Unterthanen/ welche aus Haß gegen Unsere Religion vorhero schon sehr schwürig waren/gar viel wurden bes sanff=

※) 6(※

ret: Nunc autem, quo loco res nostræ sint, ut Ser. Vestræ auxilium præstari possit à Nobis, qui non Turcico tantum bello impliciti, sed novo etiam insuper crudelissimo & iniquissimo à Gallis, rerum suarum, ut putabant, in Anglia securis, contra datam fidem impetitisumus, ipsimet Ser. Vestr. judicandum relinquimus: Illud fane Eidem non celandum ducimus, quod Religioni etiam Nostræ non abaliis major injuria, quam ipsis-

sign interpretation of

num in Regno suo, sansttiget habe auch noch an: quam in Romano Impe- ieto die Ruhesowol in Ihren rio tranquillitas illibata sta- Konigreichen / als auch im Romis. Reiche ungefrancket geblieben senn würde: Daß aber/wie nun Unsere Sachen itostehen/da Wirnichtallein im Türcken-Kriege annoch begriffen / sondern über das auch von den Trankosen/als die damals vermeineten / daß sie sich von Engeland nichts zu befürchten hatten; durch den allergraufamesten / und gank ungerechten Krieg wider alle gegebene Treue sennd ü= berzogen worden; Wir ber sothaner Beschaffenheit E. Dhl. einige Hülffe solten leisten können / deßfalls lassen Wir Sieselbst urtheilen , Ja Wir mögen auch deroselben hierben nicht verhalten/ daß Unserez Religion noch ißo von niemanden gröffere Gewalt und Unrecht widzefahre/dann)0(3 eben



beiden heinen

ofeit 1/2

di M

esobielle

e Chrisin

figen/und

gen mod

ven ben mel

nuirliden

Contra-

moge des

edens/E

anthen

utoritat

n Masse

mybloins

r anderen

/heilfame

wollen;

gar nicht,

nither Ih

pelche aus

e Religion

diving

piron be

fant

issimet Gallis Illata sit, quippe qui non tantum in Nostram, sed totius Christiani orbis perniciem, fœdifraga arma cum juratis Sanctæ Crucis hostibus sociare, & susceptos à Nobis pro DEI gloria conatus interrumpere; successusque ab omnipotenti Eisdem manu Nobis concessos impedire fassibi ducunt, sed etiam in Imperio perfidiam perfidia cumulando Urbes deditione occupatas, contra datam & ipsusmet Delphini manu fignatam fidem immensis cributis exhaurire, exhaustas diripere, direptas funditus exscindere, aut flammis

and or injudient

ebenvon den Frankosen selbst/ als die sich anmassen/daßih= nenvicht nur frey stehe zu Un= fern/ja auch der gangen Chris stenheit Untergang und Verderben / ihre bundbrüchige Waffen mit dem Erb=Feinde der Christenheit zu conjungiren / Unser zu Gottes Ehren entschlossenes Vorhaben zu bemmen/ und die von dessen starcken Hand Uns verliebe= ne glucfliche Successen zu hin> dern / sondern auch im Rom. Reiche eine Treulofigkeit nach der andern zu begehen / die Städte/fo fich an fie ergeben mussen/ ungeachtet der vom Dauphin gegebenen/und mit seiner eigenen Hand unterschriebenen Versicherung/mit unsäglichen Contributionen zuerschöpffen/ die Erschöpffe= ten zu plundern / die Geplun= derten in den Grund zu zerstoren/oder zu verbrennen / die Fürstl.

inte

ince

dedi

lim,

Cat

alia

Tur

lupi favii

hido

Mobil

non

direct

Impe

Men

VeA

tim

来) @ (米

mis delere, Palatia Principum ab omni antiquitate, inter sævissima bellorum incendia intacta fervata exurere, templa spoliare, dedititios in servitutem, more inter Barbaros ufitato, abducere, denique passim, inprimis veroctiam in Catholicorum ditionibus alia horrenda, & ipfam Tyrannidem Turcarum superantia immanitatis & fævitiæ Exempla edere, pro tudo habent.

的船桥

The only

ept in the

Ban Chris

moder

delidiate

the Feinde

conjungi-

tes Chren

raben av

n believ

perliche

mallin

n Rom.

citradi

अंग्रे । तथ

ie ergeben

der vom

tund mit

d'unter?

rung/mit

butionen

(d)opfe

Geplun:

su serfici

men/die

First.

Quæ cum necessitatem nobis summam imponant, non contra ipsos minus quam contra Turcas, omni Nos & Sacrum Romanum Imperium meliori ratione tuendi, ab ipsiusmet Seren. Vestr. æquanimitate certum nobis assensum promitti-

Firstl.Pallaste, sovon langor Jahren hero auch ben den graufamsten Kriegs-Flamen sennd unversehrt geblieben/in Brandzustecken; Rirchenzu beranben ; die jenigen so sich ihnen ergeben/ nach Art der barbarischen Bolcker/mitsich indie Dienstbarkeit wegzus führen/ endlich auch hin und wieder/ fürnehmlich aber in derer Catholischen Landen allerlen abscheuliche / und die Türckische Enrannen selbst übertreffende Gransamfeiten und Wüterenen zu begehen! für eine Kurpweile halten.

Wann wir dann durch dies ses alles äusserst genöthiget werden, nicht wenigerwider dieselbe / als wider die Türschen/ Uns/und das Römische Reich-/ sogut als immer mösglich/ zu beschüßen; So verssehen Wir Uns zu E. Dhl. Aguanimität Sie würden Uns darins

Universitäts Bibliothek Rostock

※)。(米

mittimus, Nobis a'nemine imputari posse, si quam hactenus per multiplices tractatus assequi non potuimus securitatem, justissimis armis asserere satagamus, eundemque in finem, cum iis, quorum interest, communes pro desensione nostra rationes inire cogamur. De cætero DEUM rogamus, ut omnia ad suam gloriam dirigat, Vestr. Ser. in hoc gravissimo infortunio suo vera solatia præstet, qui Eandem tenerrimo fraterni amoris affectu perpetim complectimur. Dat. Viennæ, 9. April.

1689.

darinnen benpflüchten/da wie durch so vielfältige Tractaten keine Sicherheit haben erhaltenkönnen/daß Wirnunmehro dieselbe durch gang recht= mässige Wassen zu erlangen/ Uns ausserst angelegen senn lassen/undzu dem Ende mit benen / so darben interessiret sennd/zu unserer Defension und Sicherheit unser Sa chen anzustellen/ gemüssiget werden; Im übrigen bitten Wirden Höchsten/daß er alles zu seinen Ehren richten/ und E. Dhl. ben diesen Ihren sehr schweren unglück kräffti: gen Trost verleihen wolle/ber Wir mit freundl. Affection zugethan verbleiben. Geben Wien/den 9. April/

1689.







